

送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)



* E N 1 4 9 4 6 9 3 1 3 | P *

お問い合わせ番号

(item number) EN 149 469 313 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



From (Sender) Name & Address Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 01 10		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute)		郵便料金 送料金		諸料金		
				総重量 Total gross weight g		合計金額 Postage Paid		円 (yen)		
To (Addressee) Name & Address Oh Jin Kwon Oh Jin Kwon Room 202, 2002, 12, Baekbeom-ro 90da-gil, Yongsan-gu, Seoul (Munbae-dong, Yongsan CJ Nine Park)				Country KOREA		Postal Code 04369				
						Postal Code 04369				
Postal Code 135-0064 JAPAN		TEL +82-70-8028-0952		FAX		Country KOREA				
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-2700-2583			
							FAX 010-2700-2583			
				1		USD2.90	次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains.			
							☐ 贈物 Gift ☐ 商品見本 Commercial sample			
							☒ 販売品 Sale of goods ☐ その他 Others			
							☐ 返送品 Returned goods ☐ 書類 Documents			
No commercial value for customs purpose only.							日本円換算合計 (円)			
							Total Value 290 Yen			
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の運送のため、開検される場合があります。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item/s may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご注意！ この用紙は送り状です。 専用バウチに入れてください。			社員確認用 ☐	
ご署名 Signature of the sender Sayuri Japan Drop Shipping							(To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back.			・航空危険物の 説明・確認 ・輸出申告対象 (20万円超) が 確認

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



* E N 1 4 9 4 6 9 3 1 3 | P *

item number

EN 149 469 313 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 01 10		配達日時 (Date/time of delivery)			ご署名 (Signature of recipient)			
Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo				To (Addressee) Name & Address						
				Oh Jin Kwon Oh Jin Kwon Room 202, 2002, 12, Baekbeom-ro 90da-gil, Yongsan-gu, Seoul (Munbae-dong, Yongsan CJ Nine Park)						
Postal Code 135-0064 JAPAN				Postal Code 04369						
TEL +82-70-8028-0952		FAX		Country KOREA						
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents				HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-2700-2583	
Health food						1		USD2. 90	FAX 010-2700-2583	
									次の場合は口には×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains.	
									☐ 贈物 Gift	☐ 商品見本 Commercial sample
									☒ 販売品 Sale of goods	☐ その他 Others
									☐ 返送品 Returned goods	☐ 書類 Documents
				No commercial value for customs purpose only.					日本円換算合計 (円) Total Value	290 Yen
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があります。I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.				☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces		ご注意！ この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。		
						番目 個中 Total number of pieces				

Customs declaration: ☐ Please enclose in the pouch

INVOICE

1枚目/1枚中

インボイス作成日 (Date) : 2022 / 01 / 10

作成地(Place) :Tokyo

ご依頼主 (Sender): Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN149469313JP 送達手段 (Shipped Per) :EMS 支払い条件 (Terms of Payment): 備考 (Remarks): ☐有償 (Commercial value) ☒無償 (No Commercial value) ☐贈物 (Gift) ☐商品見本 (Sample) ☐その他 (Other) Invoice No.
お届け先 (Addressee): Oh Jin Kwon Oh Jin Kwon Room 202, 2002, 12, Baekbeom-ro 90da-gil, Yongsan-gu, Seoul (Munbae-dong, Yongsan CJ Nine Park) 04369, KOREA TEL 010-2700-2583 FAX 010-2700-2583	

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			1	USD 2.90	USD 2.90
総合計 (Total)			1		USD 2.90

F.O.B. JAPAN

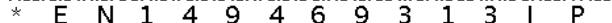
郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)

Savuri Japan Drop Shipping

Invoice: 1 Please enclose in the pouch



(item number) EN 149 469 313 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



JAPAN POST

From (Sender) Name & Address Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 01 10		損害要償額 総重量 Total gross weight g		郵便料金 諸料金 合計金額 Postage Paid			
		To (Addressee) Name & Address Oh Jin Kwon Oh Jin Kwon Room 202, 2002, 12, Baekbeom-ro 90da-gil, Yongsan-gu, Seoul (Munbae-dong, Yongsan CJ Nine Park) Postal Code 04369		Postal Code 135-0064 JAPAN					
TEL +82-70-8028-0952		FAX		Country KOREA					
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents				HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value USD2.90	TEL 010-2700-2583 FAX 010-2700-2583 次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. ☐ 贈物 Gift ☒ 販売品 Sale of goods ☐ 返送品 Returned goods ☐ 商品見本 Commercial sample ☐ その他 Others ☐ 書類 Documents
Health food						1			
No commercial value for customs purpose only.								日本円換算合計 (円) Total Value 290 Yen	
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.				☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces			
ご署名 Signature of the sender									

EMS受取書 (Sender's Copy②)

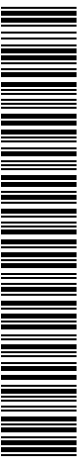
Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064 JAPAN	TEL +82-70-8028-0952 FAX	Country KOREA 日付印 Date Stamp
EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。		



* E N 1 4 9 4 6 9 3 1 3 J P
お問い合わせ番号(item number): EN 149 469 313 JP

✕ 切り離し後、両用紙とちに郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✕

EMS受付局控 (Post office's copy)

Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo	お届け先		0h Jin Kwon Room 202, 2002, 12, Baekbeom-ro 90da-gil, Yongsan-gu, Seoul (Munbae-dong, Yongsan CJ Nine Park)					
135-0064	FAX	JAPAN						
TEL +82-70-8028-0952								
内容品詳細	HSコード	原産国	個数	正味重量	価格	損害賠償額 (円)	郵便料金 (円)	送料金 (円)
Health food			1		USD 90			
	No commercial value for customs purpose only.							
						日本円換算 額合計 (円)	交付日付印 Date Stamp	
						290		
								
* E N I 4 9 4 6 9 3 1 3 J P *						受付局控		
* 内品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。						10年保存		